

Sandra, Japan Ist Weit

Wo soll ich hingeh'n?
Wo bin ich zuhaus? die Zeit der Illusionen ist vorbei
Clouds heavy like lead
Above houses, streets without destination through the labyrinth
Where shall I go
Where am I at home, the time of illusions is over
Ich mach' meine Augen zu
Was mir fehlt, bist du, nur du
Doch du lebst in einer ander'n Welt
I close my eyes
What I miss is you, only you
But you live in another world
Ich wart' in der Dunkelheit
Jeder Hertzschlag ist ein S.O.S.
Ich ruf' dich aber Japan ist weit
I'm waiting in the darkness
Every heartbeat is an S.O.S.
I'm calling you but Japan is far
Oh, Japan ist weit, so weit
Am ander'n Ende der Zeit
Und was uns trennt
Ist mehr als nur ein Meer
Japan ist weit, so weit
Doch ich will dich hier und heut'
Oh, ich brauch' dich aber Japan ist weit
Oh, Japan ist weit
Oh, Japan is far, so far away
At the other end of time
And what separates us
Is more than just one sea
Japan is far away, too far
But I want you here and now
Oh, I need you but Japan is far
Japan is far away
Neonlicht auf nackter Haut
Silhouetten fremder Menschen, die an mir vorbegeh'n
Soll ich rausschrei'n, was ich flh?
Schick' ich meine Trume ins Exil, um sie nie mehr zu seh'n
Neonlight on naked skin
Silhouettes of foreign people who pass me by
Shall I cry out what I feel
Shall I send my dreams to exile to see them nevermore again
Ich mach' meine Augen zu
Was mir fehlt, bist du, nur du
I close my eyes
What I miss is you, only you
Ich wart' in der Dunkelheit
Jeder Hertzschlag ist ein S.O.S.
Ich ruf' dich aber Japan ist weit
I'm waiting in the darkness
Every heartbeat is an S.O.S.
I'm calling you but Japan is far
Oh, Japan ist weit, so weit
Am ander'n Ende der Zeit
Und was uns trennt
Oh, Japan is far, so far away
At the other end of time
And what separates us
Ist mehr als nur ein Meer
Japan ist weit, so weit
Doch ich will dich hier und heut'
Oh, ich brauch dich aber Japan ist weit
Is more than just one sea
Japan is far away, too far

But I want you here and now
Oh, I need you but Japan is far away
Sekunden
Hab' getanzt in deinen Augen
Bin geschwebt in deinem Traum
Hielt mich fest an deinen Glauben
Wollte Schlsser mit dir bau'n
I was dancing in your eyes
Was soring in your dream
Hold fast to your belief
Wanted to build castles with you
War berhrt von deinem Schweigen
Hab gewartet auf dein Wort
War zu scheu, es dir zu zeigen
Doch ich wollte mit dir fort
I was touched by your silence
Was waiting for your word
Was too shy to show you
But wanted to go away with you
In den Sekunden
In den Sekunden
In den Sekunden
Als wir uns ansahn
In the seconds
In the seconds
In the seconds
When we looked at each other
In den Sekunden
In den Sekunden
In den Sekunden
In the seconds
In the seconds
In the seconds
Hab' getanzt in deinen Augen
Bin geschwebt in deinem Traum
Hielt mich fest and deinen Glauben
Wollte Schlsser mit dir bau'n
I was dancing in your eyes
Was soring in your dream
Hold fast to your belief
Wanted to build castles with you
War berhrt von deinem Schweigen
Hab gewartet auf dein Wort
War zu scheu, es dir zu zeigen
Doch ich wollte mit dir fort
I was touched by your silence
Was waiting for your word
Was too shy to show you
But wanted to go away with you
In den Sekunden
In den Sekunden
In den Sekunden
Als wir uns ansahn
In the seconds
In the seconds
In the seconds
When we looked at each other
In den Sekunden
In den Sekunden
In den Sekunden